



LE P ' T I T  
J O U R N A L

*Édition juin 2021*

---

Municipalité de Frampton  
107, rue Sainte-Anne, Frampton (Québec) G0R 1M0  
Téléphone : 418-479-5363  
Courriel : [administration@frampton.ca](mailto:administration@frampton.ca)  
Site internet : [www.frampton.ca](http://www.frampton.ca)

## FAITS SAILLANTS DU RAPPORT FINANCIER ET DU RAPPORT DU VÉRIFICATEUR EXTERNE

Le maire Jacques Soucy a présenté, lors de la séance du Conseil municipal du lundi 3 mai, les faits saillants du rapport financier 2020 et du rapport du vérificateur externe.

Conformément aux dispositions de l'article 176.2.2 du Code municipal du Québec, en cette séance ordinaire du conseil municipal du 3 mai 2021, j'ai le plaisir de présenter aux Framptoniens et Framptoniennes les faits saillants du rapport financier et du rapport du vérificateur externe pour l'exercice financier se terminant le 31 décembre 2020, tel que vérifié par la firme de comptables professionnels agréés Raymond Chabot Grant Thornton. Ces derniers sont d'avis que les états financiers donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Municipalité au 31 décembre 2020 ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (de sa dette nette) et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux normes comptables canadiennes pour le secteur public.

L'exercice financier 2020 s'est soldé par un excédent de l'exercice de 2 379 119 \$, résultant de revenus d'investissement et de fonctionnement de 6 195 937 \$, comparativement à des dépenses conciliées de 3 816 818 \$ pour un excédent de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales de 204 745 \$ ce qui porte l'excédent accumulé à 912 960 \$ au 31 décembre 2020, tel qu'audité par le vérificateur externe.

## RÉALISATIONS 2020

Sur les charges totales d'investissement, 3,8 M\$ constituent des investissements en travaux routiers (route 275 sud, le rang 5 & 6 et la rue de la Coopérative) financés en partie par une aide financière RIRL et du fonds reporté des gravières d'un peu moins de 400 000 \$.

En 2020, la municipalité a procédé à l'acquisition d'une génératrice pour desservir le centre communautaire lors de pannes électriques.

Parmi les dépenses de fonctionnement, les montants sont d'environ:

- 447 000 \$ pour l'administration générale et l'informatique
- 1,5 M\$ pour la voirie d'hiver et d'été
- 268 000 \$ pour la sécurité publique
- 437 000 \$ pour l'hygiène du milieu dont 134 000 \$ dans la gestion des matières résiduelles
- 548 000 \$ pour l'aménagement, le développement et l'urbanisme
- 400 000 \$ dans les loisirs et culture

Pour conclure, selon le profil financier publié sur le site du ministère des Affaires municipales et de l'habitation, le ratio d'endettement total net à long terme du 100\$ de la richesse foncière uniformisée est de 0,53\$, comparativement au ratio moyen de l'ensemble des municipalités de la MRC de La Nouvelle-Beauce de 2,26\$, et celle de la province de Québec de 2,24\$. D'autant plus que le compte de taxes moyen d'un logement est de 1 202 \$ comparativement à 1 489 \$ pour les municipalités de même population. Le rapport financier au 31 décembre 2020 démontre donc que la municipalité est en bonne situation financière.

Jacques Soucy, maire



## INFOS LOCALES

### ACHAT LOCAL

Nous avons été 1 an à vivre avec la perte de notre seul poste d'essence et de la quincaillerie. Tous les désagréments reliés à cette fermeture nous ont fait réfléchir sur l'importance de nos services à proximité.

Notre comité de développement avec en tête M. Donald Doyon président et M. Léandre Drouin vice-président ont travaillé des centaines d'heures bénévolement avec leur équipe pour réaliser un projet novateur pour l'avenir de toute notre population.

Plus il y a de services et plus c'est intéressant de vivre dans un milieu de vie actif.

Cette réalisation était primordiale pour que le travail de développement entrepris il y a quelques années puisse continuer. Un projet en amène un autre et ainsi de suite.

Il est maintenant très important que chacun d'entre nous fasse sa part en participant à l'achat local dans tous les commerces de la municipalité. Il est de notre devoir de participer collectivement et individuellement à l'achat local.

Lorsqu'ensemble nous faisons l'effort de mettre l'épaule à la roue c'est incroyable ce que l'on peut réaliser et ainsi nous nous donnons une meilleure qualité de vie et nous augmentons notre richesse collective.

### ACHAT LOCAL

Si je prends le temps de vous entretenir sur l'importance de l'achat local c'est que ça en vaut vraiment la peine. Car la perte d'un service a des conséquences énormes sur l'avenir d'une municipalité.

À Frampton nous avons été visionnaires en agissant avec rapidité, ce qui n'est pas le cas pour plusieurs petits villages du Québec. Nous pouvons le constater en visitant diverses régions.

En étant pro-actifs, nous créons des emplois qui contribuent à rendre notre milieu de vie beaucoup plus attractif pour tous les groupes d'âges qui composent notre communauté.

Nous créons un engagement qui se ressent dans la population et nous pourrions le constater avec l'augmentation de plusieurs nouvelles constructions.

Soyons fiers, soyons solidaires et tous ensemble nous serons gagnants.

L'achat local c'est génial

L'achat local c'est l'idéal

Merci de votre implication.

Jacques Soucy, maire





### COVID 19

Cette pandémie chamboule nos vies depuis maintenant 16 mois. Le plus difficile c'est le manque de contact avec nos familles et amis.

Avec la vaccination, nous reprenons lentement, mais sûrement nos habitudes. Ce qui est excellent pour le moral. Par contre, il faut être prudent et suivre les directives qui nous amènent vers notre vie d'avant.

Pour nous qui avons toujours vécu en totale liberté ce n'est pas évident. Avez-vous pensé que des millions d'humains vivent avec une liberté très restreinte et qu'ils ne connaîtront jamais ce que le mot liberté représente vraiment.

C'est dans ces moments où nous prenons le temps d'avoir des pensées pour les autres, que nous réalisons la chance que nous avons de vivre dans un pays comme le nôtre. Suite à cette pandémie nous en ressortirons grandi.

Bon été!

### NETTOYAGE PRINTANIER

Vue les mesures en vigueur actuellement l'organisation d'une telle activité est impossible. Nous demandons tout de même la collaboration des citoyens afin de faire leur part par une vérification des bords de route aux alentours de leur résidence et de ramasser les déchets qui s'y trouvent.

### INTERNET HAUTE-VITESSE

Le 3 mai dernier, tous les maires de la MRC Nouvelle-Beauce ont eu une rencontre avec TELUS. C'est officiel pour Frampton, nous serons branchés à la fibre d'ici la fin de l'année et ce sur tout le territoire y compris dans le secteur rural.

Lorsque le branchement sera effectif, TELUS va nous aviser et nous vous ferons parvenir une communication qui expliquera la marche à suivre.

Les travaux se dérouleront entre le 18 juillet et le 18 décembre.

### CELLULAIRE

Pour ce qui est de la couverture du réseau cellulaire, j'ai encore une fois expliqué les problèmes qui nous vivons dû à la mauvaise offre de service.

TELUS peut recevoir des aides gouvernementales pour les secteurs éloignés ou mal desservi selon leurs cartes du CRTC. Malheureusement, sur cette carte, Frampton ne figure pas comme zone problématique. Sans aide gouvernementale TELUS ne veut pas investir car le nombre d'abonné n'est pas assez important.

Nous continuons à travailler le dossier avec l'aide de la MRC et de nos députés.

### VACANCES ESTIVALES

Veuillez prendre note que le bureau municipal sera fermé durant les deux semaines de la construction soit du 19 juillet au 30 juillet.

## MESSAGE DE PRÉVENTION BRULAGE PRINTANIER



AVANT D'ALLUMER, LISEZ CE QUI SUIT...

Le vent est votre principal ennemi. En un rien de temps, une bourrasque peut emmener votre brûlage et l'étendre souvent sur de grandes distances. Une négligence peut vous faire perdre la maîtrise de votre feu, incendier la forêt, causer la perte de votre résidence, de votre chalet ou celui du voisin. En mettant en pratique ces quelques conseils, vous minimiserez les risques que votre brûlage se propage à la forêt. Renseignez-vous auprès de la municipalité afin d'obtenir un permis de brûlage.

Si vous avez l'autorisation de faire un feu:

- Allumer le feu dans un endroit dégagé, sur un sol minéral;
- Éviter de brûler lors de grands vents;
- Avoir sur place les moyens appropriés afin d'intervenir promptement (ex: boyau d'arrosage, etc.)

### FEU À CIEL OUVERT DANS UN ENDROIT PRIVÉ

**Il est interdit d'allumer, de faire allumer ou de permettre que soit allumé un feu à ciel ouvert sans avoir obtenu au préalable l'autorisation de la municipalité.**

Toutefois, il est possible de faire des feux en plein air reliés aux loisirs sans permis aux conditions suivantes :

- Allumer le feu dans un contenant incombustible d'une superficie maximale d'un mètre carré et d'une hauteur maximale des flammes d'un mètre;
- Le contenant doit être muni d'un pare-étincelle;
- Le contenant doit être placé à une distance minimale de 3 mètres de toutes matières combustibles et de toute ligne de propriété;
- ou
- Allumer le feu dans un foyer conçu à cet effet et pourvu d'une cheminée et d'un pare-étincelle;
- Le placer à une distance minimale de 2 mètres de toutes matières combustibles et de toute ligne de propriété;
- Le foyer doit reposer sur une base incombustible telle que du sable, du gravier, du ciment ou une autre matière semblable.

## INFOS LOCALES

### PERMIS DE BRULAGE – PROCÉDURE

Une demande de permis doit être signée par le demandeur et acceptée par le garde-feu. Afin d'obtenir cette autorisation, il est possible de remplir le formulaire disponible sur le site internet dans la section : DEMANDE DE PERMIS et de la transmettre à l'adresse suivante : [administration@frampton.ca](mailto:administration@frampton.ca) ou de communiquer avec le bureau municipal au 418-479-5363.

Les demandes doivent être faites le jour de l'évènement sur les heures ouvrables du bureau municipal

- Lundi au jeudi de 8h30 à 12h et 13h à 16h
- Vendredi de 8h30 à 12h

\*Les demandes pour le samedi doivent être faites avant le vendredi 12h.

**Aucun feu ne sera autorisé pour le dimanche.**



### TONDEUSE

Avec la période estivale et le déconfinement qui s'amorce, nous avons hâte de sortir prendre des repas en famille ou entre amis à l'extérieur.

Nous sollicitons la collaboration de tous les citoyens afin de porter une attention particulière sur les heures de tonte de la pelouse.

Éviter d'utiliser tout équipement bruyant les vendredis-samedis et dimanches entre 17h et 20h.

Merci de votre collaboration.

Bonjour à tous!

Encore une fois, nous profitons du P'tit Journal municipal pour communiquer avec vous!

Nous avons tellement hâte de nous revoir, d'échanger accolades et poignées de mains avec nos proches, parents, amis, coéquipiers de loisirs et de sports et de faire la bise à nos petits-enfants, sans couvre-visage et sans distanciation!

Grâce aux grands progrès de la vaccination qui suscite une belle adhésion dans toutes les tranches d'âges, nous espérons que les étapes du déconfinement nous permettront d'organiser la pétanque du lundi soir, activité qui a été très appréciée l'an dernier et dont nous aimerions augmenter la participation dans les années à venir, et cette invitation s'adresse à toute la population de Frampton. Restez à l'affût des annonces à venir!

Pour ce qui est des rencontres en «présentiel», la direction de la FADOQ provinciale et régionale anticipe que l'automne sera le moment de reprendre les assemblées qui ont été annulées à cause de la pandémie, de même que les activités régulières : c'est un espoir qui nous anime et que sûrement vous partagez avec nous!

Merci encore à nos fidèles membres qui renouvellent leur abonnement par la poste ou par Internet. Le mouvement FADOQ est très engagé pour l'amélioration des conditions de vie des aînés et c'est par la force du nombre que nous pouvons avoir un impact maintenant et pour les générations à venir. Sur le site [fadoq.qc.ca](http://fadoq.qc.ca), vous pouvez avoir accès à des conférences pertinentes, des activités et des cours à distance et même des spectacles gratuits. C'est un outil de communication qui s'ajoute à la revue Virage, toujours très intéressante! Profitez-en bien!

Par Lise Patoine, présidente



## INFOS LOCALES

### CERCLE DE FERMÈRES FRAMPTON

Cette année, nous avons été moins actives que par les années passées. Nous avons reçu une aide financière du Programme Nouveaux Horizons pour les aînés. Cette aide nous a permis de faire l'achat de matériel informatique, de tissage, de couture et de cuisine ainsi nous pourrions diversifier nos activités. Ces acquisitions seront bénéfiques et profitables pour toutes les catégories d'âge de notre population.

#### Abonnement et carte de membre 2021-2022: Pourquoi renouveler ?

Les principales raisons sont de pouvoir recevoir votre revue l'Actuelle et d'être membre de la plus grande association féminine au Québec.

Le renouvellement est de 25\$ avant le 1 septembre 2021 et pour les nouveaux membres, le coût est de 27\$.

Je vous remercie à l'avance pour l'attachement que vous portez à notre cercle.

Au plaisir de vous voir bientôt.

Diane Girard  
Président du cercle de fermières  
Frampton



## BIBLIOTHÈQUE MÉLANIE JACQUES

Notre bibliothèque est affiliée au réseau BIBLIO CNCA, c'est pourquoi nous recevons régulièrement une rotation de livres du Réseau qui viennent s'ajouter à notre collection locale. Notre prochaine arrivage sera disponible dès le **mardi 15 juin**.

## NOUVEAUTÉ

Nous avons acquis plusieurs romans jeunesse 9-12 ans. Nous vous invitons à nous faire part de vos suggestions de lecture que nous pourrions acquérir selon vos demandes.

## SERVICE EN LIGNE

N'oubliez pas de profiter du portail des services en ligne : **abonnement, recherche, prêt de livres entre bibliothèque, réservation, renouvellement, changement d'adresse, etc.**

Visitez le site : [reseaubibliocnca.qc.ca](http://reseaubibliocnca.qc.ca)

À l'aide de votre numéro d'utilisateur et votre NIP (4 derniers chiffres de votre numéro d'abonné), vous aurez accès à votre dossier d'utilisateur.

## RETOUR DE LIVRES

Les retours de livres peuvent être effectués à la bibliothèque durant les heures d'ouverture. Pour les retours en dehors des heures d'ouverture, une chute à livres extérieure est installée à l'entrée principale de la bibliothèque.

## HEURES D'OUVERTURES

Mardi 14h-16h  
Jeudi 18h-20h  
Samedi 10h-12h

Prenez note que la bibliothèque sera fermée le : 24 juin, 1 juillet, et pendant les semaines de la construction.

## LIVRES NUMÉRIQUES ET REVUES NUMÉRIQUES

Nouvelle application : Libby  
Plus de 3000 revues numériques disponibles en plusieurs langues.  
L'application est gratuite et disponible pour les appareils Android et Apple.  
Les revues sont disponibles sur un ordinateur ou avec l'application Libby.

Il faut choisir Réseau BIBLIO CNCA comme bibliothèque.



## PRÊT ENTRE BIBLIOTHÈQUES (PEB)

Vous voulez vous procurer un titre en particulier et malheureusement nous ne l'avons pas.

Le service de PEB permet d'emprunter un livre disponible dans une autre bibliothèque membre du Réseau biblio.

Rendez-vous sur le portail des services en ligne du Réseau biblio pour placer votre demande de PEB.

Lorsque votre livre sera arrivé à votre bibliothèque locale, une bénévole vous avisera et il devra être récupéré durant les heures d'ouverture de la bibliothèque.

Visitez le site : [reseaubibliocnca.qc.ca](http://reseaubibliocnca.qc.ca)

## RECONNAISSANCE DES ANNÉES DE SERVICE



Le vendredi 14 mai dernier, M. Lorri Vachon en était à sa dernière journée de travail après un peu plus de 37 années de loyaux services à la voirie municipale de notre municipalité.

Travailleur assidu et acharné, Lorri n'a jamais eu peur d'en faire plus que demandé. Il a toujours été impliqué et fier de son travail.

Travailler pour une municipalité n'est pas une tâche facile. Il faut être polyvalent et à l'écoute, ce que Lorri savait faire avec courtoisie.

C'est une page d'histoire qui se tourne avec son départ et nous lui souhaitons une continuité heureuse et paisible avec sa famille.

Merci Lorri pour ton dévouement et ton professionnalisme et ce, jusqu'à la toute fin.

Les membres du conseil et tous les employés

## ÉVÉNEMENTS

19 juin



Tournoi de golf des piochons

19 juin 2021

Membres : 50\$/personne

Non-membres : 65\$/personne

Inclus : Droit de jeu et voiturette de golf

Inscription : [loisirs@frampton.ca](mailto:loisirs@frampton.ca)

Date limite d'inscription : 11 juin 2021

10 juillet

Fête estivale

Casse-croûte

Mini-bar

Chansonnier

Feux d'artifices

Jeux de washer



19 août

CINÉ-PARC

Jeu 19 août - 20h

Gratuit

Film à l'affiche : Raya

Popcorn et slush

Parc Boralex



28 août

FESTIBALLE

Tournoi de balle

Le goupe Starfish en spectacle

5 à 7 et mini-bar sur place

Feux d'artifices